

宏都拉斯常代 Giampaolo Rizzo Alavarado 全會致詞稿

主席女士，今天，世界衛生大會繼五月因疫情終止後復會。當時我們期盼此時的疫情應大為減緩，然而，武漢肺炎（COVID-19）已成為全球流行疾病，跨越了政治及地理疆界，危害青年和老年人，不分貧富貴賤。在漫長的幾個月中，我們學習到，國際間的團結與合作對共同生存前所未有的重要。

儘管如此，作為負責提供國際醫衛協調平台的世界衛生組織，仍因政治因素而將臺灣排除在外。將政治考量凌駕在全球衛生之上，損害了世衛組織作為國際衛生專業機構的名譽。

臺灣的地理位置位於印太地區的重要交通樞紐。然因無法及時取得關於武漢肺炎的重要資訊，臺灣更須努力不懈以避免造成全球衛生體系中的缺口。政治壓力不應是中斷世界防疫工作的合法理由。

儘管臺灣被排除於世界衛生組織之外，仍持續積極對抗武漢肺炎。截至11月2日，臺灣僅有563例確診，顯示其防疫工作極為成功。

此外，臺灣政府已向全世界80餘國提供醫療設備及技術合作。

為確保人人享有基本健康權，世界衛生組織應依據其憲章，以人為本，有效地讓所有相關各方參與。

臺灣過去曾經連續八年以觀察員身分參與世衛大會，積極為世界衛生網絡做出貢獻。然而自2017年起，該邀請因政治考量而受阻，為立基於規

則的全球治理設下不幸的先例。

臺灣以觀察員身分參與世衛大會是衛生而非政治議題。在衛生領域裡，臺灣可以幫忙，而且臺灣正在幫忙。

我國政府立場堅定且不容誤解，世衛大會應討論邀請臺灣以觀察員身分參與世衛大會。

Señora Presidenta

Reanudamos hoy la Asamblea Mundial de la Salud, que se suspendió en mayo con la esperanza de que estaríamos viviendo en estas fechas, mejores circunstancias sanitarias. Sin embargo el COVID-19 se ha convertido en una pandemia global, atravesando las fronteras políticas y geográficas.

Vulnerando a jóvenes y a viejos, a ricos y a pobres. En estos largos meses hemos aprendido que la solidaridad y la cooperación internacional nunca han sido tan importantes como ahora, como causa común de supervivencia.

A pesar de ello, la Organización Mundial de la Salud, responsable de proporcionar una plataforma para los esfuerzos internacionales de coordinación de la salud, sigue excluyendo a Taiwán por razones políticas. Priorizar las consideraciones políticas sobre la salud mundial ha empañado la reputación de la OMS como organismo profesional de salud internacional.

La ubicación de Taiwán lo convierte en un centro de transporte vital en la región del Indo-Pacífico. Sin acceso oportuno a información crítica sobre

COVID-19, Taiwán puede trabajar duro para evitar una brecha en el sistema de salud mundial. La presión política no debería ser una razón legítima para interrumpir el esfuerzo mundial en la prevención de la pandemia.

A pesar de su exclusión de la OMS, Taiwán sigue combatiendo proactivamente el COVID-19. Hasta el 2 de noviembre, sólo 563 casos habían sido confirmados en Taiwán, mostrando que sus esfuerzos antipandémicos han tenido un gran éxito.

Adicionalmente, el gobierno de Taiwán ha proporcionado equipo sanitario y cooperación técnica a más de 80 países de todo el mundo.

Para garantizar el derecho fundamental de la salud de cada persona, es necesario que la OMS se ajuste eficazmente a todos los asociados pertinentes, debiendo poner a la gente en primer lugar; en congruencia con su Constitución.

Durante 8 años consecutivos, Taiwán participó como observador en la Asamblea, contribuyendo proactivamente a la red mundial de salud, y a partir del 2017, esta invitación se detuvo por razones políticas, estableciendo un precedente desafortunado para la gobernanza mundial basada en reglas.

La participación de Taiwán en la Asamblea Mundial de la Salud como observador es un problema de salud, no un asunto político. En el área de salud, Taiwán puede ayudar, Taiwan está ayudando.

La posición de mi gobierno, Señora Presidenta, es firme e inequívoca: la Asamblea Mundial de la Salud debe discutir invitar a Taiwán a participar en todos los trabajos de la Asamblea Mundial como observador.